

ABONAMENTUL.

Pentru monarhie:
Pe an 18 cor. 1/2 an
9 cor. 1/4 an 4-50 fl.

Pentru străinătate:

Pe 1 an 24 frc.
1/2 an 12 frc.,
1/4 an 6 frc.

Unirea

INSERTIUNI.

Un șir garmond:
odată 14 fl., a doua
oara 12 fl. a treia
oara 10 fl.

Tot ce privește
foaia să se adreseze
la: Redacțiunea și
administrațiunea
„Unirei“ în Blaj

Foaie bisericească-politică. — Apare: Marța, Joia și Sâmbăta.



EPISCOPUL Dr. Ioan Szabó

În clipa când punem sub tipar numărul de azi al foiei noastre, firul telegrafic ne anunță dureroasa știre, că Escelența Sa Dr. IOAN SZABÓ Episcopul de Gherla a repausat ieri seara la orele 11 în vârstă de 75 ani.

Dieceza de Gherla rămâne văduvită prin decesul acestui venerabil Arhiereu; și noi grăbim a ne asoția la doliul ei, plecându-ne la sicriul eruditului cap bisericesc, care și-a plinit misiunea pământească.

Până la cea mai înaintată vârstă, repausatul a stat la postul lui înalt, împlinindu-și datoria ce i-se încredințase. Și multe avea de muncit într'o dieceză așa de vastă și tineră, cu un trecut de abia de cincizeci ani, ca să ducă la îndeplinire munca începută de fericiții lui înaintași Alexi, Vancea și Pavel.

Înalta lui erudițiune teologică, de care a dat probe evidente cu prilejul conciliilor noastre provinciale, echitatea cu care și-a împlinit agendele grele de arhiereu, au fost, din nefericire mult stânjenite prin o boală îndelungată, care îl muncia de câteva decenii încheiate. A suportat însă cu resignare creștinească suferințele boalei și inteligența lui vie a întovărășit până în clipele din urmă, cu interes, toate agendele din sfera diecezei sale.

Pentru marea obște românească, decedatul eră o figură aproape necunoscută, fără a se fi bucurat de o popularitate mai mare. Lucrul se explică ușor: ca orice om suferind, repauzatul nu căută și nu putea să caute prilejul de a se prezenta mai des în public — și astfel absența lui dela multe manifestări ale obștei a fost une-ori fals interpretată.

Acei ce îl cunoșteau însă mai de aproape, nu aveau decât cuvinte de laudă pentru erudiția blândă și simțul de dreptate al acestui Arhiereu, care s'a strecurat printre noi ca o umbră înclinată spre mormânt.

Credem, că testamentul decedatului, pe care îl vom cunoaște în curund, ne va convinge și despre spiritul de jertfă și marinimia acestui Arhiereu, despre care auziam lucruri așa de frumoase în vremea din urmă.

Plecăm steagul nostru în fața osămintelor lui Dr. Ioan Szabó, care aparține de aici încolo istoriei noastre bisericești, urându-i dela Stăpânul a toate:

Odihnească în pace!

Date biografice.

† *Episcopul Ioan Szabó* s'a născut în comitatul Bihorului la anul 1836. Studiile și-le-a făcut în Orădeea-mare, iar teologia în Roma. Din canonic custode în Capitulul din Orăde fu numit episcop al Gherlei la 18 Februarie 1879, și în acelaș an la 18 August fu instalat în scaunul său episcopesc. Majestatea Sa i-a coferit în 1881 crucea de mijloc, în 1883 crucea mare a ordinului Francisc-Iosif și în 1895 l-a numit consilier intim de stat. În 1882 a ținut sinod diecesan. A dispus ca în fiecare protopopiat să se țină de două ori la an conferențe preoțești. La întrevinerea lui s'a cumpărat din partea Ministerului pentru episcopie casa, în care locuște astăzi episcopul.

Vestea morții.

Trista știre a sosit la Mitropolie sub decursul ședinței konzistoriale. Escel. Sa Mitropolitul vădit emoționat a comunicat membrilor konzistoriali cuprinsul telegramei și apoi a ridicat ședința în semn de doliu.

La înmormântare, care va avea loc Vineri la orele 10 a. m. va lua parte și Excelența Sa Mitropolitul însoțit de doi membri ai Veneratului Capitlu.

Corespondințe.

Conferința preoțească din Șiria.

La 9 April a. c. s'a ținut conferința preoțească din districtele protopopești Șiria și Boroshebes în Șiria.

Cu bucurie notez, că la această conferință au luat parte toți preoții districtuali, arătând prin aceasta râvnă și voie sfântă pentru întărirea legii și a bisericii noastre.

Duminecă dimineața la 7 ore am ascultat meditația preotului din Feliniș On. George Voștinar, după care a urmat Utrenia celebrată de Prea On. Domn protopop Demetriu Nistor.

Credincioșii așteptau cu mult dor și nerăbdare să vadă slujind în biserică lor imponentă 9 preoți uniți. După evanghelie M. On. Domn Vasile Plaștin, preot în Bel, rostește predica despre „Scopul omului“.

După Utrenie s'au mărturisit preoții, apoi a urmat mărturisirea poporului. La Liturghie servesc toți preoții cu P. On. Domn protopop Nistor, dând responsoriile corul plugarilor din loc.

Sub sf. Liturghie a cuvântat P. O. D. Prot. Nistor, frumos și pătrunzător ca de obicei.

S'a cuminecat mult popor. După slujbă am fost găzduiți la casa ospitală a nou venitului paroh în Șiria, Augustin Gitta.

La o oră se începe conferința sub prezidiul Dlui protopop Nistor, parentând călduros pe fostul protopop al Șiriei, neuitatul

și bunul nostru Mare Păscuț, pe fostul preot al Giulitei, Alexandru German și pe capelanul Șiriei Vasile Bistran, cari toți trei au reponat în anul 1910.

Punctul prim a fost îmbunătățirea soții văduvelor de preot. Dnul protopop face propunerea, că să se stabilească o sumă cinstită pentru văduvă, din care să poată trăi. Ordinariatul să facă un preliminar, câtă sumă de bani e de lipă, și conform aceleia să arunce percente pe fiecare preot. Propunerea se primește.

S'a adus hotărre unanimă, ca mai marii bisericii noastre să se întrepună la Guvernul țării noastre pentru urcarea congruei la 2400 cor. și să se împartă treilunar anticipative, și să nu fie dată sub titlul de întregire la ajutorul de stat, ci să ni-se dea ca competență și plată legală. Noi nu așteptăm milă, suntem factori însemnați în viața statului; deie-ne pâne, pentru că muncim pentru ea.

S'a discutat cu mult interes chestia școlilor noastre.

În vederea primejdiei comune ar fi deja timpul suprem să ne năzuim, ca să dispară total certele dintre preot și dascăl, această pată rușinoasă, care e ridiculă și nici decât conducătoare la idealul, spre care ținim.

Căci Doamne, Dumnezeu! ambii și preotul și dascălul sunt martiri pe altarul națiunii. Când în mâna ambilor e pus destinul acestui neam cutropit de vremuri, pentru ce nu ne cinstim reciproc? Pentru ce nu ne dăm mâna de dragoste și frăție, ca în dragoste de frați să conducem poporul. Oare nici acum să nu știm, că neînțelegerile dintre preot și dascăl ruinează și șgudue credința și încrederea poporului față de ambii.

Toți preoții coferinței au luat la cunoștință recercare Ordinariatului referitor la sprijinirea foiei „Unirea“, singurul organ al bisericii noastre, care ne apără limba și legea în mod cinstit, care acum spre bucuria noastră apare de 3 ori la săptămână și poate că va sosi vremea, să-l putem saluta și ceti cu drag în toată ziua.

Așa s'a finit această convenire frățească, depărtându-ne în suflet cu dor de luptă pentru biserică și neamul nostru.

Berzova, Aprilie 1911.

Iuliu Tatar,
preot gr.-cat.

Spicuri.

Canonicese.

Spicim dintr'o dare de seamă despre canonicesele, numite ale Precistei, niște amănunte foarte interesante.

În vremea din urmă e bătătoare la ochi afluența mare a fecioarelor de înaltă elită la călugărie. Mai ales aristocrația polonă face motiv de întrecere din chestie. — E deosebit de renumit claustrul pomenit al Precistei Preacurate, întemeiat de cătră contesa Zamoisca la începutul veacului al XVIII-lea în Varșovia. Intr'o minunată parte a orașului, claustrul acesta dispune azi de mari proprietăți și e avut din cale afară.

Primirea de canonicasă a Precistei Preacurate, nu e așa ușoară precum s'ar crede. Sunt două clase distincte. În numitul ord adică numai surcele nobile pot fi susceptibile. Nobilia e a se testa oficios prin diplo-

mele de nobilie. Care își poate dovedi nobilia pe 8 spițe îndărăpt din partea ambilor părinți, aceea se primește în clasa I. a ordinului; iar de sumva numai din partea tatălui e ar dovedi, se suscepe în a II-a clasă a ordinului. Aceste două clase apoi numai în biserică sunt egale, încolo duc viață cu totul deosebită deolaltă. Fiecare canonicasă e îndatorată a aduce pe sama ordinului cel puțin 25000 cor. în avere, — altele adde mult mai mult. Interesele banilor acestora se dau din caz în caz numitelor „maice“ pe titlu de competențe de haine. Hainele roza, vinete, roșii și verzi le sunt oprite. În biserică poartă haine vinete de călugărite și vâl alb; dar după serviciu se travestează în haine lumești, primesc oaspeți și iasă în oraș. Regulamentul lor de zi nu e cu nimic mai strict, decât normele, cari obligă pe oricare femeie de societate. Fiecare canonicasă de clasa I. își are fată de casă, care o însoțește, când ar veni seara mai târziu acasă. Dimineața însă la 8 ore, fără considerare, una fiește care e îndatorată a-se prezenta la liturgie. La dimpotrivă e considerată de bolnavă, iar urmarea e, că i-se pune paznică la chilie pe ziua aceea. Dejunul nu-i legat de refector. Poartă costumele cele mai moderne. Pot să se amuzeze la petreceri; dansul însă li-e interzis. Și se simțesc foarte bine fără el. Publicul ce iasă dela operă nu odată le poate vedea cinând, în cele mai elegante cafenele din Varșovia. Toaletele lor adese întrec pe cele mai bogate toalete lumești. Bijuterii n'au de loc. Cel mult mărgăritare dacă poartă. În pasesemi și în săptămâna patimilor observă o regulă de zi foarte strictă. La Paști în cele 2 zile sunt musafirele de masă ale mitropoliei, purtând însă haine călugărești din prilejul acesta. După trei ani, care dorește viață mai strictă, schimbă vâlul alb cu altul vânat, lasă și hainele lumești la o parte și nu mai merge în societate. Dar oaspeți i-se mai dă voie și acum să primească.

Fiecare canonicasă își are 2 chilii proprii și una pentru fetița de casă. În claustru sunt dese juriile cu ceai, soareele și alte distracții similare, la care bucurios ia parte și elita societății de afară. Cele cu vâlul alb se pot chiar mărita. Femeia marelui romancier Sienkievicz, încă a fost o astfel de canonicasă, care petrecuse în claustrul acesta douăzeci de ani. Pe lângă toate amuzările cinstite posibile, — a simțit bagseama și povara dumnezeieștii povețe, precumcă: nu e bine omului să fie singur. Viața acestor canonicese varșoviene e o nouă dovadă pe lângă faptul, că spiritul omenesc, cât e de inventios, când e vorba să facă suportabilă și să netezească viața pământesească cu asperitățile ei nenumărate.

Din Shakespeare.

Satana poate scoate citate din Scriptură.

*

Pân' astăzi n'a fost filosof, să poarte Durerea dinților cu paciență.

*

Iarna neîndestulirilor noastre.

*

Time is money — vremea-i ban.

Noutăți.

Fiind 1 Mai și de sărbătoare regnicolară a muncitorimei și pașând astfel și tipografia noastră, — nrul de azi apare mai redus.

Sf. Sa Pontificale Roman e deja reconvalescent din morbul în care pătimise. — Știrile despre o boală mai grea în care s'ar afla încă nu sunt confirmate. Sf. Sa se simte obosit, și are lipsă de odihnă!

Episcopul nostru Dr. Vasile Hossu va lua parte ca episcop consacrat la consacrarea noului episcop latin al diecezei Csanadului Dr. I. Glattfelder, — ce va avea loc în 14 I. c. n. în biserica Universității din Budapesta.

La conferința episcopescă a episcopatului catolic ungar conchemată pe 28 Aprilie n. au luat parte și Il. Lor Dr. Demetriu Radu episcopul Orășii-mari și Dr. Vasile Hossu episcopul Lugojului.

Intru mărirea lui Dumnezeu. Din incidentul morții lui Ioan Suciu arendaș, erezii rămași, pentru eterna lui amintire și a soției sale Matrona Pop, au dat bisericii noastre din *Urisiul de jos*, suma de 100 cor., iar în special fiul lor Dl. Aron Suciu locotenent auditor, în loc de o cunună peritoare pe sicriul tatălui său, tot pentru scop bisericesc, respective pentru augmentarea fondului de contribuțiune, a dat 30 cor. Primească marii donatori și pe aceasta cale mulțumită sinceră, atât din parte-mi, cât și din partea parohienilor mei. — *Iuliu P. Crainic*, paroh gr.-cat.

Convocare. Despărțământul „*Făgăraș*” al Reuniunii învățătorilor din Arhidieceza gr.-cat. de Alba Iulia și Făgăraș conform §. 21 din statute își va ține adunarea de primăvară Duminecă la 7 Maiu st. n. a. e. în comuna *Beșimbac* la care avem onoare a invita P. T. membri precum și pe toți binevoitorii învățământului popular *Octavian Poppu*, prezident, *Ioan Cocîșiu* notar.

Dela Asociațiunea pentru literatura și cultura poporului român. Mult Stimate Domnule! Comitetul central al „Asociațiunii pentru literatura și cultura poporului român din Ungaria”, urmând sentimentul de recunoștință și pietate obștească a neamului față cu marii bărbați cari l-au povățuit în drumul lui spre lumină, a hotărât în ședința sa din 13 Aprilie st. n. să ridice câte un bust aici în orașul nostru amintirii pururea vii a două figuri luminoase din trecut. Acești nemuritori sunt: *Mihail Eminescu* și *Gheorghe Barițiu*. Pentru acest scop din partea „Asociațiunii” s'au votat 1000 coroane, un început al contribuțiilor menite a realiza suma trebuincioasă. Nu e nici o trebuință să încercăm a zugrăvi noi însemnătatea celor doi fruntași ai culturii noastre. Eminescu e în sufletul nostru, cântarea lui trăiește mângâind și sbuciumând cu putere neînfrântă inimile românești. Deasemenea *Gheorghe Barițiu*, care a desgropat cu scrisul său trecutului sbuciumării noastre de veacuri pe acest pământ, trăiește în conștiința publică a cărturarimii noastre. Credem, că și D-Voastră veți binevoi a aprecia după cuviință importanța națională și culturală a acestei nizuinți — cea dintâi manifestare de acest fel a pietății noastre față de trecut — și de aceea

Vă rugăm să ne sprijiniți cu obolul Dumneavoastră, îndemnând pe cunoscuți și prieteni să ne steie în ajutor la împlinirea acestui gând bun. Contribuirile Vă rugăm să le trimiteți la adresa: „Biroul Asociațiunii” Sibiu (Nagyszöben), strada Șaguna Nr. 6. Primiți vă rugăm, expresiunea distinciei noastre considerațiunii: P. Cosma m. p., prezident supl. *Octavian Goga* m. p., secretar.

Delapidare de 3 milioane. Din Petersburg se anunță, ca pe căile ferate siberiene au dat pe urma unor delapidări de 3 milioane de rubeli. — Mai mulți angajați au fost deținuți.

Sămănăturile în Bihor. — Combinând de după știri, în Bihor sămănăturile se arată *foarte slab*. Ravagiile înghețului dela începutul primăverii să fie stricat pe domenii 700%. În multe locuri va trebui sămănat a doua oară. Chiar de s'ar schimba vremea de acum înspre bine — pagube și atunci ar mai fi vre-o 250% față de recolta anului trecut.

Grădina zoologică din Budapesta s'a reformat total, decând a trecut în proprietatea Capitalei. — Incep acum a-se interesa și particularii de prosperarea ei. — Contele G. Andrassy și prințul L. Windiäbgrötz, cari de prezent petrec în Egipt, au dat de știre, că la reîntoarcere vor aduce și doi pui de lei, pe cari i-a dăruit bașa Iussaf Khemal pe seama grădinei zoologice din Pesta.

Moda. Arheologul Waldermar Deonna a arătat într'o conferință ținută în Geneva, că între modele cretenelor de pe la 3000 până la 1000 a. Hr. și între cele de azi asemănarea e foarte mare. — Corsete cu plăci și cataramă de metal, rochii cu încrêțături și volane, pălării în tot felul, șorturi variate, tocuri înalte șcl. șcl. erau toate lucruri deja cunoscute și pe atunci.

Tinăr de 18 ani premiat la Academia ungară. La Academia ungară a stărnit mare senzație zilele trecute faptul, că desfăcându-se plicul ce ascundea pe autorul celei mai bune opere de economie națională — au dat de un tinăr, ce abia împlinise 18 ani — Savantul de 18 ani — zice foaia maghiară — e un tinăr mijlociu cu ochi scăpărători, modest și nu vorbește multe; și acum după triumful dela Academie e tot modest și negrăitor ca și mai înainte. În inima lui sigur trăesc idealuri mult mai mari și așa simțeste, că e încă numai la începutul drumului, pe care trebuie să-l bată...

Aviz. Subscriși, în nădejdea, că exprimăm dorința tuturor colegilor de școală, cari am terminat în anul 1901, clasa a VIII la liceul român din Blaj propunem, că intrunirea colegială de 10 ani, ce ar fi să se țină în 3/16 Maiu a. c. să se amâne pe 26 August în preajma serbărilor jubulare ale Asociațiunii pentru literatura română și cultura poporului român. Pentru luarea de cu bună de vreme a dispozițiilor de lipsă toți foștii colegi de liceu sunt cu insistență rugați, să-și comunice cât mai curând *părerea și adresa* fratelui Ștefan Pop, profesor în Blaj pentru stabilirea detaliilor. Dorința ferbinte a subscrișilor este, ca dela revederea de 10 ani precum și dela manifestările culturale românești din vară, nici un frate de școală să nu fie departe. Blaj la Dumineca Tomii 1911. Dr. Ioan Bian adv., *Nicolae Marcu* preot, Dr. *Emil Pop* adv. Ștefan Pop profesor. — Foile românești sunt respectuos rugate să publice acest aviz.

Hymen. *Adrian Nyerges* și *Elena Băcilă* își anunță serbarea cununiei lor, ce se va celebra Duminecă în 8 Maiu st. n. la orele 5 p. m. în Catedrala gr.-cat. din Blaj.

Petreckeri. Primum invitare la producțiunea corală-teatrală împreună cu dans, ce o va aranja „Reuniunea femeilor române”, pentru înfrumșetarea bisericii gr.-cat. din Bandul-de-câmpie, cu concursul „corului bisericesc gr.-cat. din loc” Sămbătă, în 6 Maiu st. n. (Sf. Gheorghe) 1911 în localul școlii de stat de aici. Venitul curat este destinat în favorul „Bisericii gr.-cat. din loc”.

— „Junimea”, societate de lectură *Cohalm* invită la producțiunea teatrală-muzicală urmată de joc ce o va aranja Duminecă 1/14 Maiu 1911, în sala cea mare a hotelului „Schlosser” din loc. Venitul curat este destinat fondului societății „Junimea”.

— Meseriașii români din Teiuș, invită cu toată onoarea la producțiunea teatrală împreună cu dans, ce se va aranja Sămbătă la 6 Maiu (sf. Gheorghe) st. n. 1911 în sala hotelului „Leul” sub conducerea Dlui Valeriu Baeiu, comptabil. Venitul curat este destinat pentru construirea unei bine.

Rectificare. În Nr. 30 al foii noastre, făcându-se o mică dare de samă despre concertul elevilor preparandiali, aranjat în 24 a. c. s'a strecurat o regretabilă eroare, provenită din informațiune falsă. S'a susținut adecă, că „Un prieten al muzicii”, care a dăruit suma de Cor. 250 — ar fi marele nostru Mecenat, Vasile Stroescu. Cassarul celui concert ne informează ulterior, că amintitul „prieten al muzicii” e un muzician de forță, dar foarte departe de a fi boer.

Necrolog. † *Toma Coldea* suboficial de postă în Blaj, după un morb scurt dar greu, împărțit fiind cu sfințele sacramente ale muribunzilor, și-a dat blândul suflet în mâinile Creatorului Sămbătă în 29 Aprilie n. 1911 în etate de 59 ani.

BIBLIOGRAFIE.

A aparut:

„*Cultura Creștină*”, Nr. 8, revista profesorilor de teologie din Blaj, cu următorul sumar bogat și interesant: Dr. Petru Hetcou: Calea culturii creștine. — Dr. Iacob Radu: Fragmente din luptele și suferințele Bisericii române (II. Articol final). — Zapletal — Lucaci: Câteva dintre problemele exegezei Test. Vechiu (III) Articol final). — Dr. Nic. Brânzou: Administrarea oficiului parohial (III). — Senior: Inimă de părinte. — Cronică: Vrem o credință, Din Bihor, „Blamarea Vaticanului” și „viitorul ortodoxismului”, Biroul de informații catolic german, Belgia catolică, Impresii din Ierusalim, ș. a. — *Telefon*.

„*Revista teologică*”, organ pentru știința și viața bisericească Nr. 7 cu următorul cuprins: Dr. Nicolae Bălan: La biserică! — Gruia: Silvestru episcopul Maramurușului. — Ilie Beletu: Științele bisericești. — Arhim. I. Scribau: Evenimente actuale din biserica catolică. (Osândirea Sillon-ului). — P. M., Gh. C. și N. B.: Mișcarea literară: Din istoria vieții monahale; Dr. Nicolae Brânzou: Chestii contemporane. N. Mihulin: Lupta contra alcoolului și Ordinul Bunilor Templieri Arhim. V. Puiu: Mănăstirile de călugărițe. Dr. I. Lupaș: Biblioteca Șaguna. Dr. Lazar Iacob: Căsătoria a doua a preoților. — P. Morușca: Cronică bisericească-culturală: Seminar episcopesc. Un nou așezământ cultural. Formele externe ale cultului Dumnezesc. „*Revista creștinească*”. Tendințe separatistice în Portugalia. Guvernul italian și catolicii. — Cantorul: Tipicul cultului religios.

Proprietar-editor: Aurel C. Domsa.
Redactor responsabil: Augustin Gruția

Scăldătoarea—Felix.

Loc de cură de iarnă și de vară
(lângă Oradea-mare).

Deschisă peste anul întreg.

Izvorul cel mai bogat din Europa în apă caldă sulfurată, căldura apei 49 gr. C. în cantitate de 17 milioane litri la zi.

Contra podagrei, reumei, ischiei, asudării și morburilor femeiești.

În anul 1909 au părăsit izvoarele vindecătoare a scăldătorii Felix recreați și însănătoșiți 9200 bolnavi. Are băi de vană, glod, mor și acid carbonice, 250 chilii comode și plăcute pentru oaspeți, mai departe are sale pentru conversat, pian și cetit, hotelurile excelente, muzică stabilă țigănească de primul rang, Dumineca muzică militară; spațiu de tenis, căi de plimbare îngrijite, parc și brădet 400 jugăre. Din 1 Maiu comunică zilnic 16 trenuri cu gara scăldătoarei Felix.

Postă, telegraf și telefon interurban.

Taxă de cură și de muzică nu este.

Direcțiunea trimite la cerere prospecte gratis.
(39) 5—15

8 zile de probă.

Nu cumpărați orologiu până nu l-ați probat. La comanda fiecui speedez eu un orologiu pentru Domni veritabil de aur 14 karate cu coporiș dublu, pentru prețul de 20 Cor. — La comandă sunt a se aceluși numai 10 Coroane (s'au se pot lua și rambursă) iar după timpul de probă (8 zile) este a se plăti restul. Pentru umblatul bun garanție 3 ani.

Ioh. Weiner,

Viena XIX/1 Boschstrasse, 2/7.
(41) 4—6

Muschong. Băile Buziaș Phönix apă minerală de Buziaș SCUTITĂ DE BACTERII

apă minerală naturală

RECREAZA-VINDECĂ. RECREAZĂ-VINDECA

S'a dovedit de cea mai cu efect contra morburilor de rărunchiu, de beșică, contra catarului cronic de rărunchiu, contra formării nisipului și a petri în beșica de apă.

Recomandată de medici.

Depositul principal e la Gelb I. Blaj.

(36) 40—?

Cheag.

Fiind la lăptării cerința principală ca cheagul să fie bun și curat, după experimentare de mai mulți ani mi-a succedat a aduce în comerț un **extract de cheag bun și sigur.**

La pregătirea cașului din lapte de oaie este de lipsă de următoarea cantitate:

O lingură de supă, din acest cheag la 28° R. sau 35° C. încheagă 100 litri de lapte.

Indrumări mai detaiate se adaugă la vânzare.

1 sticlă de 1 kgr. Cor. 420 fil.

1 " " 1/2 " " 210 fil.

1 " " 100 gr. " —60 "

1 " " 50 " " —40 "

Comandele prin postă se efectuează dacă prețul indicat mai sus se anticipează și se mai adaugă 80 fil. pentru spese de postă.

Carol Schieszl,
farmacist

Blaj—Balázsfalva.

Cheagul cu prețurile de mai sus se mai află și la farmacia lui Victor Schieszl din Zsidve (Jidveiu) și la filiala din Küküllővár (Cetatea-de-baltă).

(35) 9—?

Singurul institut de asigurare ardelean

„Transsylvania“

SIBIIU

Strada Cisnădiei 5.

Strada Cisnădiei 5.

recomandă

Asigurări împotriva focului

pentru edificii, recolte, mărfuri, mașini, mobile etc. în condiții avantajoase și cu premii ieftine.

Asigurări pe viață

(pentru preoți și învățători confesionali romani gr.-cat. avantajii deosebite) pe cazul morții cu termen fix, cu plăți simplă sau dublă a capitalului, asigurări de pensie și de participare la câștig, asig. de zestre și asig. peorale pe spese de înmormântare. Mai departe contra accidentelor, infracției (furt prin spargere) asig. p. pagube la apeducte.

Sumele plătite pentru pagube de foc până la finea anului 1910	K.	5,003,540.78
Capitale asigurate pe viață achitate		4,834,801.12
Starca asigurarilor cu sfârșitul anului 1910	foc	119,839.992—
	viață	11,020,266—
Fonduri de întemeiere și de rezervă		2,428,317—

Prospecte și informații se dau gratuit în birourile Direcțiunii și la toți agenții.

Persoane versate în achiziții cu cercuri bune de cunoștință se primesc în condiții favorabile în serviciul institutului.

(26) 22—52

La expozițiunea milenară din Budapesta dela 1896 premiat cu medalia cea mare.

Turnătorii de clopote și fabrica de scaune de fer pentru clopote a lui

ANTONIU NOVOTNY

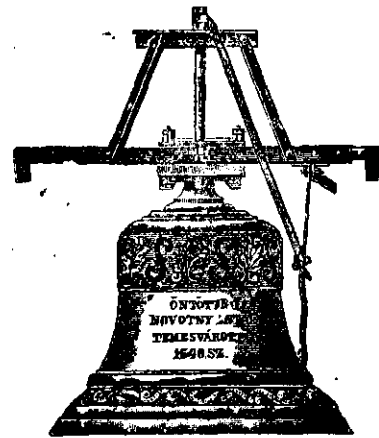
în Timișoara-Fabric

(27) 22—52



clopotele gaurite

de mine inventate și mai de multe ori premiate, cari sunt provăzute în partea superioară — ca violina — cu găuri după figura S și pentru aceea au un ton mai intensiv, mai limpede, mai plăcut și cu vibrarea mai voluminoasă, decât cele de sistem vechiu, așa, că un clopot patent de 327 kg. este egal în tonul unui clopot de 461 kg. făcut după sistemul vechiu. Mai departe se recomandă spre facerea scaunelor de fer bătut, de sine stătătoare, — spre proadjustarea clopotelor vechi cu ajustare de fer bătut — ca și spre turnarea de teace de metal.



Prețcuranturi ilustrate se trimit la cerere gratuit și franco.